



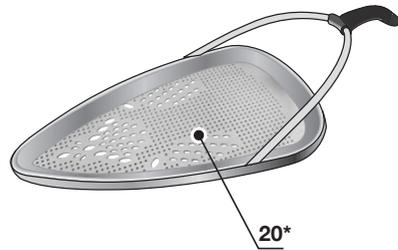
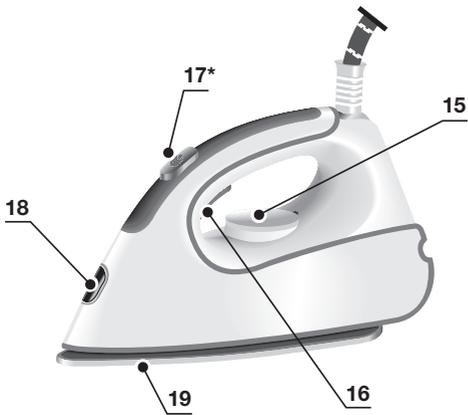
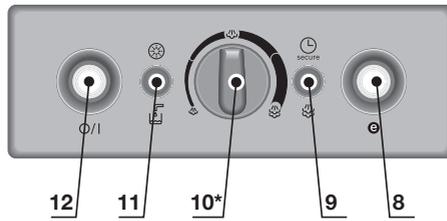
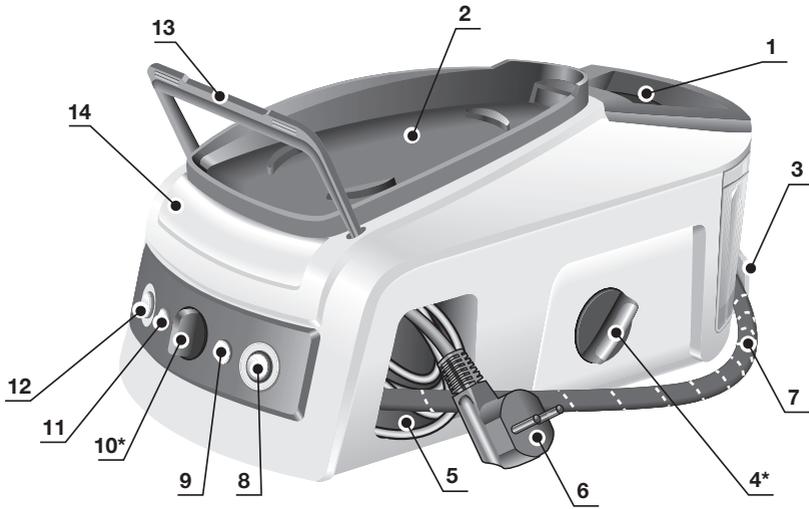
BOSCH

Sensixx B22L

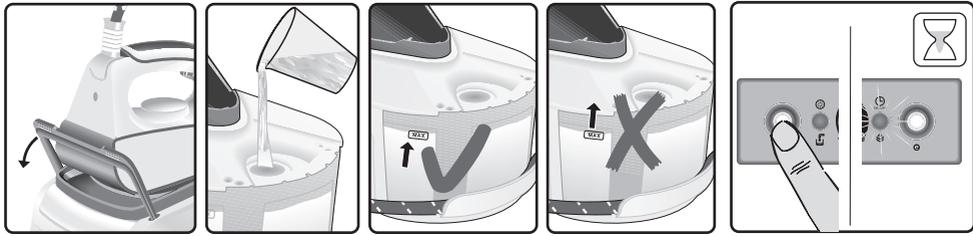
de Gebruiksaanleitung
en Operating instructions
fr Notice d'utilisation
it Istruzioni per l'uso
nl Gebruiksaanwijzing
da Brugsanvisning
no Bruksanvisning

sv Bruksanvisning
fi Käyttöohjeet
es Instrucciones de uso
pt Instruções de serviço
el Οδηγος χρήσεως
tr Kullanma talimatı
pl Instrukcja obsługi

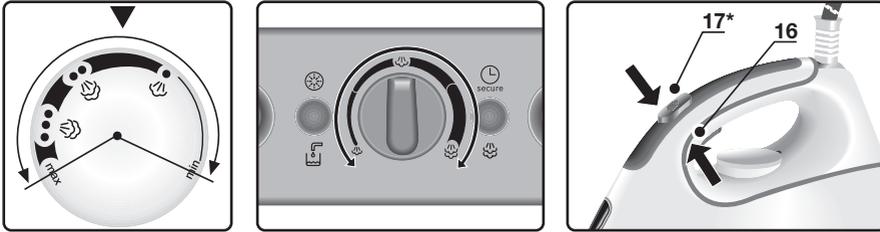
hu Használati utasítások
uk Інструкція з
використання
ru Инструкция
по эксплуатации
ro Instrucțiuni de folosire
ar إرشادات التشغيل



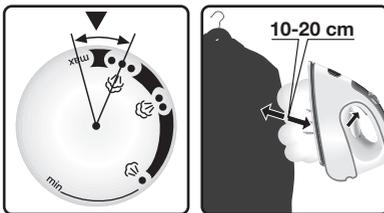
A



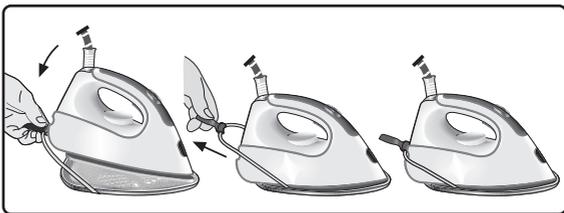
B



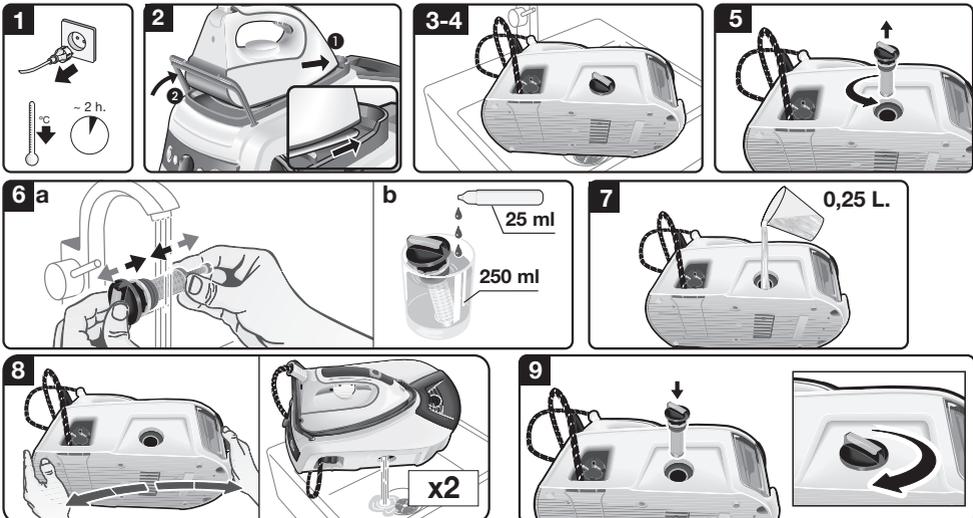
C



D



E Calc'n'Clean Advanced



Спасибо за покупку паровой станции Sensixx V22L, новой профессиональной системы парового глажения от Bosch.

Внимательно прочтите настоящую инструкцию по эксплуатации и сохраняйте ее до конца срока службы прибора.

Введение

Пожалуйста, прочтите эти инструкции по эксплуатации. В них содержится ценная информация об уникальных особенностях этой системы и некоторые подсказки для облегчения процесса глажения. Надеемся, что Вам понравится гладить с помощью этой паровой станции.

Важно

Откройте первую страницу буклета, что поможет Вам понять, как работает прибор. Этот прибор соответствует международным нормам безопасности.

Данный электроприбор предназначен для использования только в домашних условиях, поэтому не допускается его промышленное применение.

Этот прибор должен использоваться только в целях, в которых он был разработан, иными словами, только как утюг.

Любая другая форма использования прибора будет считаться неправильной и, следовательно, опасной. Производитель не будет нести ответственность за любой ущерб, вызванный неправильным или ненадлежащим использованием прибора.

Общие инструкции по безопасности

- Перед включением прибора в сеть убедитесь, что напряжение в сети соответствует значению, указанному на табличке с техническими характеристиками прибора. Этот прибор должен включаться в заземленную розетку. При использовании удлинителя убедитесь, что он снабжен биполярной розеткой 16 А с заземлением.
- Не пользуйтесь утюгом, если он упал, если на нем видны явные следы повреждения или если он пропускает воду. Перед возобновлением использования прибора его необходимо будет проверить в авторизованном центре технического обслуживания.
- Если плавкий предохранитель, которым снабжен прибор, перегорит, прибор будет отключен. Для восстановления нормальной работы прибор нужно будет доставить в авторизованный центр технического обслуживания.
- Во избежание временного падения напряжения или мерцания осветительных приборов при неблагоприятных условиях работы сети, рекомендуется подключать утюг к электросети с максимальным сопротивлением 0,27 Ω. При необходимости пользователь может получить информацию о сопротивлении в точке соединения, обратившись в энергоснабжающую компанию.
- Данный электроприбор не предназначен для использования людьми (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или психическими способностями или недостаточным опытом и знаниями,

если они специально не обучены обращению с ним и не находятся под присмотром ответственного лица.

- Следите, чтобы дети не играли с электроприбором.
- Перед тем, как наполнить прибор водой или вылить остатки воды после его использования, вытащите штепсельную вилку из розетки.
- Прибор никогда не должен помещаться под водопроводный кран для его наполнения водой.
- Прибор должен использоваться и помещаться на устойчивой поверхности. При помещении прибора на его подставку убедитесь, что поверхность, на которой находится подставка, устойчива.
- При подозрении на неисправность сразу отключите прибор от сети. Также всегда отключайте его от сети после каждого использования.
- Вилка прибора не должна выдергиваться из розетки рывком шнура питания.
- Никогда не погружайте утюг или паровой резервуар в воду или любую иную жидкость.
- Не оставляйте прибор под воздействием погодных условий (дождя, солнечных лучей, мороза и т. д.).
- Шнур питания этого прибора не должен заменяться пользователем. Если шнур питания поврежден или нуждается в замене, это должно делаться только в авторизованном центре технического обслуживания.

Важно

- Этот прибор во время работы нагревается до высокой температуры и генерирует пар, что может вызвать ожоги при неправильной эксплуатации прибора.
- В процессе использования паровой шланг, паровая станция, металлическая пластина в основании съемной подставки для утюга (2) и в особенности сам утюг могут нагреваться. Это нормально.
- Никогда не направляйте пар на людей или животных.
- Следите, чтобы шнур не соприкасался с подошвой еще горячего утюга.
- Имейте в виду, что после отпущения кнопки выпуска пара система может продолжать подачу пара в течение нескольких секунд. Это нормально.

Описание

1. Емкость для воды
2. Съемная подставка для утюга
3. Крепление для хранения парового шланга
4. Фильтр для удаления накипи «Calc'n'Clean Advanced»*
5. Отделение для хранения шнура питания
6. Вилка для включения в сеть
7. Паровой шланг
8. «Энергосберегающая» кнопка * / Автоматическое отключение
9. Световой индикатор готовности пара
10. Регулятор пара * / Автоматический сигнал о необходимости очистки
11. Световой индикатор отсутствия воды.
12. Светящийся главный выключатель питания
13. Система фиксации утюга «SecureLock»

14. Корпус с внутренним парогенератором
15. Регулятор температуры
16. Кнопка выпуска из подошвы
17. Кнопка выпуска из подошвы «Pulse steam» *
18. Сигнальная лампочка утюга
19. Подошва
20. Защитная текстильная подошва*.

* в зависимости от модели

Подготовка (А)

1. Отсоедините утюг от системы фиксации (13), потянув вниз рычаг, расположенный за утюгом.
2. Удалите все этикетки или защитное покрытие с подошвы утюга.
3. Поместите прибор горизонтально на твердую устойчивую поверхность. Можно снять подставку для утюга с прибора и поместить утюг на подставку на другой твердой устойчивой горизонтальной поверхности.
4. Наполните емкость для воды, не превышая отметку максимального уровня заполнения.
5. Полностью размотайте шнур питания и включите его в заземленную розетку.
6. Установите главный выключатель питания (12) в положение «ВКЛ.» (загорится подсветка).
7. Через несколько минут засветится световой индикатор готовности пара (9), сигнализируя о готовности прибора к работе.

При первом нагревании и после проведения процедуры удаления накипи (Calc'n'Clean) требуется больше времени для перехода парогенератора в состояние готовности пара.

Когда в процессе регулярного использования в парогенераторе присутствует вода, время нагревания для достижения рабочей температуры сокращается.

8. Этот прибор снабжен встроенным датчиком уровня воды. Когда резервуар для воды опустеет, загорится индикатор отсутствия воды (11).

Важно:

- Возможно использование водопроводной воды. Для долговечного использования функции пара, смешивайте водопроводную воду с дистиллированной в соотношении 1:1. Если в Вашей местности водопроводная вода очень жесткая, смешивайте ее с дистиллированной водой в соотношении 1:2. Вы можете узнать о жесткости Вашей водопроводной воды у ответственной за водоснабжение организации.
- В резервуар для воды можно доливать воду в любой момент во время работы прибора.
- Во избежание повреждения и/или загрязнения емкость для воды и парогенератора, не используйте ароматизированную воду, уксус, крахмал, средства для удаления накипи и любые другие химические средства

Любое повреждение, вызванное использованием указанных выше средств, приводит к прекращению действия гарантии.

- Данный утюг не должен стоять вертикально. Всегда ставьте его горизонтально на подставку для утюга (2).
- Подставка для утюга может помещаться в специально подготовленную нишу на приборе или в любое подходящее место рядом с зоной глажения.
Никогда не оставляйте утюг на приборе без подставки для утюга!
- Во время первого использования утюга могут появляться некоторые запахи и пар, а также белые частицы на подошве утюга. Это нормально и прекратится через несколько минут.
- Во время нажатия кнопки выпуска пара резервуар для воды может издавать звук работающего насоса. Это нормально и указывает, что вода закачивается в парогенератор.

Установка температуры

1. Посмотрите на ярлык с инструкциями для глажения на предмете одежды для определения правильной температуры глажения.
2. Поверните регулятор температуры (15) на нужную отметку:

•	Синтетика
••	Шелк и шерсть
•••	Хлопок и лен

3. Индикатор (18) будет гореть, пока нагревается утюг, и погаснет, как только утюг достигнет выбранной температуры.

Советы:

- Отсортируйте предметы одежды по символам инструкций для глажения на их ярлыках, всегда начиная с одежды и белья, которые нужно гладить при самых низких температурах.
- При сомнениях в точности определения материала, из которого сделан предмет одежды, начинайте гладить при низкой температуре и решайте, какая температура правильна, путем глажения небольшого участка, который обычно не виден, если надеть этот предмет одежды.

Глажение с паром (В)

Регулятор пара используется для регулировки количества пара, генерируемого во время глажения.

1. Поверните регулятор температуры (15) на нужную отметку.
2. С помощью регулятора пара (10*) (в зависимости от модели) задайте необходимый вам выход пара. При обычном использовании выберите одну из следующих рекомендуемых настроек:

Температура	Уровень подачи пара
•	
••	
•••	

3. Нажмите кнопку выпуска пара для подачи пара.

Внимание!

Глажение в низкотемпературном режиме «*»

- Если на утюге имеется регулятор пара (10*), установите регулятор пара на самую нижнюю отметку («<»).
- Если на утюге нет регулятора пара, при глажении в низкотемпературном режиме нажимайте кнопку выпуска пара всего на несколько секунд.

В любом случае, если с подошвы утюга будет просачиваться вода, установите регулятор температуры (15) на более высокую отметку (если данное изделие можно гладить в таком режиме).

- Каждый раз в начале использования утюга вместе с паром могут выходить капли воды.

Поэтому рекомендуется сначала провести утюгом по гладильной доске или куску ненужной ткани.

Функция Pulse steam

Данный прибор снабжен специальной функцией для разглаживания замятых складок.

Функция Pulse steam помогает быстрее смягчать плохо поддающуюся разглаживанию ткань (например, джинсовую или льняную).

При нажатии на кнопку выпуска пара из подошвы парогенератор подает три мощных паровых удара, чтобы обеспечить глубокое проникновение пара в ткань.

1. Установите регулятор температуры (15) в положение “...”.
 2. Коротко нажмите на кнопку выпуска пара из подошвы (17*), находящуюся в верхней части ручки.
- или (в зависимости от модели)**

Дважды быстро нажмите на кнопку выпуска пара из подошвы (16), расположенную в нижней части ручки

Примечания:

- Действие парового удара можно остановить коротким повторным нажатием кнопки выпуска пара из подошвы.
- При первом использовании функции Pulse steam может появиться несколько капель воды. Капли воды исчезнут после того, как вы проработаете с этой функцией некоторое время.

Глажение без пара

1. Начинайте гладить, не нажимая кнопку выпуска пара.

Вертикальный пар (C)

Данную функцию можно использовать для удаления складок с висящей одежды, штор и т.д.

Внимание!

- Никогда не используйте струю пара для обработки одежды, надетой на людей.
- Никогда не направляйте пар на людей и животных.

1. Установите температурный режим “...”.

2. Держите утюг в вертикальном положении на расстоянии 15 см от одежды, которая обрабатывается паром.
3. Можно обрабатывать паром шторы и висящую одежду (пиджаки, плащ, пальто и т.д.) расположив утюг вертикально и нажав на кнопку выпуска пара из подошвы (16 или 17*).

Функция Intelligent steam

(в зависимости от модели)

Данная система имеет «умный» механизм контроля пара, который после отпускания кнопки выпуска пара из подошвы (16), подает небольшое дополнительное количество пара.

Дополнительную подачу пара можно в любой момент остановить коротким нажатием на кнопку выпуска пара из подошвы.

Энергосберегающая кнопка (E)

(в зависимости от модели)

Нажатие «энергосберегающей» кнопки (8) позволяет экономить до 25% энергии и до 40% воды (*), получая отличные результаты глажения большинства текстильных изделий.

Рекомендуется использовать обычный режим расхода энергии только для глажения толстой и сильно измятой ткани.

(* По сравнению с установленным максимальным значением.

Примечание: при работе с функцией «Энергосбережение» регулировка пара и температуры может использоваться в соответствии с рекомендациями.

Автоматическое отключение

(в зависимости от модели)

Если в процессе глажения кнопка выпуска пара из подошвы (16 или 17*) на ручке утюга не нажимается в течение определенного времени (8 минут), паровая станция автоматически отключается.

После автоматического отключения световой индикатор «Автоматическое отключение» (9) замигает.

Чтобы снова включить паровую станцию, снова нажмите кнопку выпуска пара из подошвы.

Защитная текстильная подошва (D)

(В некоторых моделях)

Эта подошва используется для глаженья с паром деликатных вещей при максимальной температуре, не повреждая их. Использование защитной текстильной подошвы также исключает необходимость использовать тряпку для предотвращения блеска на темных тканях.

Мы рекомендуем вам перед началом глаженья попробовать гладить на небольшом участке на внутренней стороне вещи, и понаблюдать результаты.

Чтобы установить защитную подошву, поместите острый кончик утюга в конец защитной подошвы и

потяните за эластичную ленту вдоль нижней задней части утюга до тех пор, пока она не будет одета. Чтобы снять защитную подошву, потяните за эластичную ленту, чтобы отделить подошву от утюга.

Защитную текстильную подошву можно приобрести в службе постпродаж или в специализированных магазинах.

Код аксессуара	Название аксессуара
571510	TDZ2045

«Calc'n'Clean Advanced» (E)

Чистка бака парогенератора

Чтобы продлить срок эксплуатации парогенератора и избежать накопления в нем накипи, фильтр (4*) и парогенератор необходимо периодически, по истечении определенного времени использования, промывать водой. Если в вашем регионе жесткая вода, промывать парогенератор нужно чаще.

Не используйте для промывания парогенератора средства для удаления накипи, потому что они могут его повредить.

Автоматический сигнал о необходимости очистки

Если световой индикатор (11) мигает, парогенератор следует ополоснуть.

1. Прибор обязательно должен быть отключен в течение более 2 часов, он должен быть холодным, а его емкость для воды (1) пустой.
2. Зафиксируйте утюг, поместив нос утюга в передний паз и прижав рычаг системы фиксации (13) к нижней части утюга.
3. Расположите прибор над раковиной или ведром.
4. Наклоните прибор в сторону, противоположную отверстию фильтра.
5. Выкрутите фильтр (4*) и извлеките его.

6. (в зависимости от модели)

Чтобы очистить фильтр:

- a. Поместите фильтр под струю проточной воды и промойте его, пока остатки накипи не будут полностью удалены. Выжмите фильтр, как показано на рисунке E.
- b. Погрузите фильтр в воду из крана (250мл), смешанную с необходимым количеством (25мл) специальной жидкости для удаления накипи.

Жидкость для удаления накипи можно приобрести в отделе послепродажного обслуживания или в специализированных магазинах.

Артикул принадлежности (в отделе послепродажного обслуживания)	Наименование принадлежности (в специализированных магазинах)
311144	TDZ1101

7. Наклонив парогенератор на бок, воспользуйтесь подходящей емкостью и налейте в парогенератор 1/4 литра воды.

8. В течение нескольких минут потрясите корпус паровой станции, а затем вылейте все содержимое парогенератора в раковину или ведро.

Для достижения наилучшего результата рекомендуется проделать данную операцию дважды.

Важно: прежде чем закрывать парогенератор, убедитесь, что в нем нет остатков воды.

9. Установите фильтр и плотно закрутите его.

Чтобы перезапустить счетчик времени до следующей очистки Calc'n'Clean, два раза подряд выключите паровую станцию по меньшей мере на 30 секунд

(вкл. → 30сек. выкл. → вкл. → 30сек. выкл. → вкл.)

Ополаскивание камеры парообразования утюга (F)

Осторожно! Существует опасность ожогов!

Данная процедура помогает удалить частицы накипи из камеры парообразования.

Если вода в вашем регионе очень жесткая, проводите ее приблизительно раз в 2 недели.

- a) Убедитесь, что утюг остыл.
- b) Установите регулятор температуры (15) утюга в положение min.
- c) Наполните емкость для воды водой из крана.
- d) Включите утюг в розетку и установите главный выключатель (12) в положение "I", (загорится подсветка).
- e) Подождите, пока загорится световой индикатор готовности пара (9).
- f) Если паровая станция снабжена парорегулятором (10*), установите его в положение максимальной подачи пара.
- g) Поднимите утюг над раковиной или над емкостью, подходящей для сбора выливающейся воды.
- h) Нажмите на кнопку выпуска пара из подошвы (16) и осторожно потрясите утюг. Из подошвы польётся кипяток и начнёт выходить пар, удаляя имеющиеся частички накипи и отложений. Это может занять около 5 минут.
- i) Установите регулятор температуры (15) утюга в положение max, не нажимая кнопку выпуска пара из подошвы (16). Вода в камере парообразования начнет испаряться. Подождите, пока не испарится вся вода, находящаяся в камере.
- j) Чтобы очистить подошву, сразу же протрите все остатки загрязнений о сухую хлопчатобумажную салфетку, не дожидаясь остывания утюга.

Чистка и уход

⚠ Внимание! Существует опасность ожогов!

Перед проведением любых действий по чистке и уходу за электроприбором, следует обязательно отключить его от электросети.

1. После глаженуха выключите прибор из сети и дождитесь остывания подошвы утюга, прежде чем чистить прибор.

2. Протрите корпус паровой станции, ручку и корпус утюга влажной тканью.
3. Если на подошве утюга осталась грязь или накипь, очистите ее влажной хлопчатобумажной тканью.
4. Если синтетическая ткань расплавилась под воздействием слишком высокой температуры подошвы утюга (19), отключите подачу пара и сразу же очистите налипший материал с помощью сухой хлопчатобумажной ткани, сложенной в несколько слоев.
5. Никогда не пользуйтесь абразивными средствами или растворителями. Для сохранения гладкости подошвы утюга (19) следует избегать ее резкого

контакта с металлическими предметами. Ни в коем случае не используйте для очистки подошвы утюга жесткие губки для мытья посуды и химические вещества.

Хранение прибора (G)

1. Перед уборкой прибора на хранение дождитесь его остывания.
2. Установите главный выключатель питания в положение «0» (красный индикатор погаснет) и отключите шнур питания от электросети.
3. Установите утюг на подставку (2) подошвой вниз и зафиксируйте его, поместив нос утюга в передний паз и прижав рычаг системы фиксации (13) к нижней части утюга.

Устранение неполадок

Проблема	Возможные причины	Способ устранения
Мигает световой индикатор (11).	Следует ополоснуть парогенератор и фильтр.	Ополосните фильтр и парогенератор в соответствии с инструкциями по очистке, приведенными в данном руководстве (раздел E).
Парогенератор не включается.	<ul style="list-style-type: none"> • Возникла проблема с электрическим соединением. • Главный выключатель питания не включен. 	<ul style="list-style-type: none"> • Проверьте шнур питания (6), штепсельную вилку и розетку. • Установите главный выключатель питания (12) в положение «I».
Утюг не нагревается.	<ul style="list-style-type: none"> • Главный выключатель питания не включен. • Выбран низкий температурный режим. 	<ul style="list-style-type: none"> • Установите главный выключатель питания (12) в положение «I». • Установите нужный температурный режим.
При включении из утюга выходит дым.	<ul style="list-style-type: none"> • При первом использовании: на заводе на некоторые детали прибора наносится немного смазки, которая при первом нагреве утюга может выделять небольшое количество дыма. • При последующем использовании: возможно, подошва утюга загрязнена. 	<ul style="list-style-type: none"> • Это совершенно нормальное явление, через несколько минут оно прекратится. • Очистите подошву утюга в соответствии с инструкциями по очистке, приведенными в данном руководстве.
Через отверстия в подошве утюга протекает вода.	<ul style="list-style-type: none"> • Используется система подачи пара, когда утюг еще не прогрелся до нужной температуры. • В трубах образуется водный конденсат, поскольку подача пара используется впервые или после продолжительного перерыва. 	<ul style="list-style-type: none"> • Во время глажения при низкой температуре уменьшите подачу пара. • Отведите утюг от зоны глажения и нажмите кнопку выпуска пара из подошвы несколько раз, пока не образуется пар.
Из подошвы утюга выходит грязь.	<ul style="list-style-type: none"> • В емкости для пара образовалась накипь или минеральные отложения. • Были использованы химические средства или какие-то добавки. 	<ul style="list-style-type: none"> • Используйте воду из крана, смешанную на 50% с дистиллированной или деминерализованной водой. Чтобы обеспечить длительную и эффективную работу системы подачи пара, смешивайте воду из крана с дистиллированной водой в соотношении 1:1. Если вода из крана в вашем районе очень жесткая, смешивайте ее с дистиллированной водой в соотношении 1:2. • Очистите подошву утюга влажной тканью. • Никогда не добавляйте в воду посторонние вещества.
Утюг не вырабатывает пар.	<ul style="list-style-type: none"> • Парогенератор не включен или емкость для воды пуста. • Регулятор пара установлен на минимальное значение. 	<ul style="list-style-type: none"> • Установите главный выключатель питания (12) в положение «I» и (или) наполните емкость для воды. • Увеличьте подачу пара (см. раздел B).

Проблема	Возможные причины	Способ устранения
В процессе глажения одежда темнеет и (или) прилипает к подошве утюга.	<ul style="list-style-type: none"> Выбранная температура слишком высока, что привело к повреждению одежды. 	<ul style="list-style-type: none"> Выберите температуру, которая подходит для глажения материала данного типа, и очистите подошву утюга влажной тканью.
Подошва утюга становится коричневой.	<ul style="list-style-type: none"> Это нормальное следствие использования утюга. 	<ul style="list-style-type: none"> Очистите подошву утюга влажной тканью.
Из прибора доносится звук работы насоса.	<ul style="list-style-type: none"> Вода накачивается в емкость для пара. Звук не пропадает. 	<ul style="list-style-type: none"> Это нормально. Если звук не пропадает, не используйте парогенератор, а обратитесь в авторизованный сервисный центр.
В ходе глажения падает давление.	Кнопка выпуска пара из подошвы была нажата в течение длительного времени.	Используйте кнопку выпуска пара из подошвы через некоторые интервалы времени. Это улучшит результаты глажения, поскольку ткань останется сухой и будет лучше держать форму.
Во время глажения на одежде появляются мокрые пятна.	Это может быть вызвано тем, что пар конденсируется на гладильной доске.	Протрите тканевое покрытие гладильной доски и прогладьте пятна без использования пара, чтобы высушить их.
При использовании функции Pulse steam на одежде появляются мокрые пятна.	Мокрые пятна появляются в результате конденсации пара в шланге при охлаждении после использования утюга.	Капли воды перестанут появляться на подошве утюга через некоторое время после начала использования функции Pulse steam.
При эксплуатации шланг нагревается.	Это нормально. Это происходит из-за того, что при глажении с паром пар проходит через шланг.	Переместите шланг на противоположную сторону, чтобы не прикасаться к нему во время глажения.
Из парогенератора вытекает вода.	Плохо закреплен фильтр (4*), расположенный в боковой части прибора.	Плотно закрутите фильтр.
После установки утюга на подставку из него продолжает выходить пар.	Двойным нажатием кнопки была активирована функция Pulse steam.	Еще раз нажмите на кнопку подачи пара, и выход пара прекратится.

Если ни одно из приведенных выше действий не устраняет проблему, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

Утилизация отходов

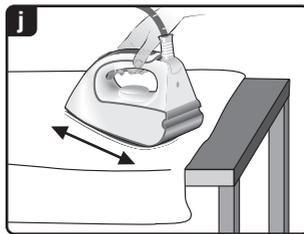
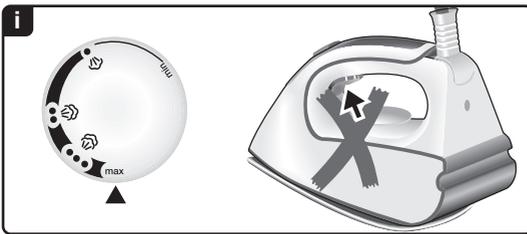
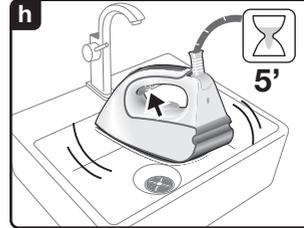
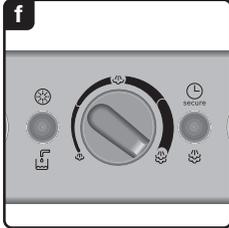
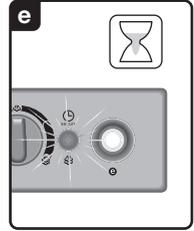
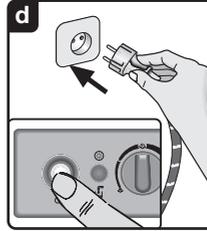
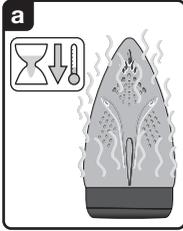
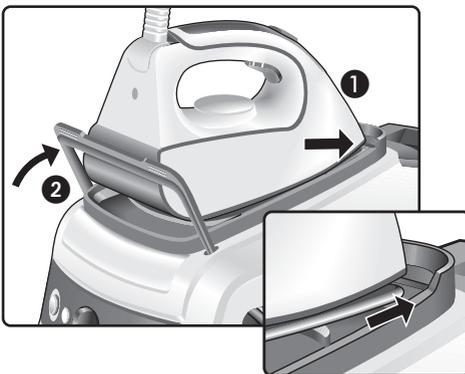
Упаковка наших товаров оптимально продумана. Она в основном состоит из материалов, подлежащих повторной переработке, которые можно сдать в местную службу сбора отходов. Информацию о том, как поступить с отработавшим электроприбором, Вы можете получить в местных органах администрации.



Данный прибор имеет отметку в соответствии с европейскими нормами 2002/96/EG утилизации электрических и электронных приборов (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Эта директива регламентирует прием и использование на старом оборудовании.

Данное руководство можно скачать с веб-страницы Bosch для Вашей страны.

F**G**

INDEX

DEUTSCH.....	4
ENGLISH.....	10
FRANÇAISE.....	16
ITALIANO.....	22
NEDERLANDS.....	28
DANSK.....	34
NORSK.....	40
SVENSKA.....	46
FINNISH.....	52
ESPAÑOL.....	58
PORTUGUÊS.....	64
ΕΛΛΗΝΙΚΑ.....	70
TÜRK.....	76
POLSKI.....	82
MAGYAR.....	88
UKRANIANO.....	94
РУССКИЙ.....	100
ROMÂN.....	106
العربية.....	117

